



C. 585/2018

Dodatok č. 1

k zmluve o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu prostredníctvom rozpočtu

Ministerstva kultúry Slovenskej republiky na rok 2018

číslo: MK-1773/2018/1.1

(ďalej len „dodatok“)

uzatvorený medzi zmluvnými stranami označenými ako:

Poskytovateľ: Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky
Námestie SNP č. 33, 813 31 Bratislava 1
Zastúpený: Ľubica Laššáková, ministerka kultúry Slovenskej republiky
alebo Mgr. Kamil Peteraj, generálny tajomník služobného úradu Ministerstva kultúry Slovenskej republiky
IČO: 00165 182
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Výdavkový účet: SK90 8180 0000 0070 0007 1652
Príjmový účet: SK66 8180 0000 0070 0007 1599
Depozitný účet: SK18 8180 0000 0070 0007 1687

a

Prijímateľ: Mestská časť Bratislava - Staré Mesto
Sídlo: Vajanského nábrežie 3, 814 21 Bratislava - Staré Mesto
Zastúpený: Zuzana Aufrichtová, starostka
IČO: 00603147
IBAN: SK02 0200 0000 0000 0152 6012

a

Vlastník národnej kultúrnej pamiatky: Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava

Sídlo: Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava
Zastúpený: Matúš Vallo, primátor
IČO: 00603481

1. Zmluvou o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky prostredníctvom rozpočtovej kapitoly Ministerstva kultúry Slovenskej republiky č. **MK-1773/2018/1.1** zo dňa 4.9.2018 (ďalej len „zmluva“) poskytovateľ poskytol prijímateľovi dotáciu v sume **30 000 eur** (slovom: tridsaťtisíc eur) jednorázovo na podporu realizácie projektu s názvom Stavebné úpravy dvora a odstránenie príčin navlhania z dvora Pistoryho paláca, číslo ÚZPF 166/1, Štefánikova ulica 834/25, Bratislava 811 05 – na obnovu Pistoryho paláca v súlade s podmienkami danými miestne príslušným Krajským pamiatkovým úradom.
2. Podľa § 8 ods. 4 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 523/2004 Z. z.“) kapitálové výdavky možno použiť na určený účel aj v nasledujúcich dvoch rozpočtových rokoch po rozpočtovom roku, na ktorý boli rozpočtované. Zmluvné strany sa v súlade s vyššie citovaným zákonným ustanovením dohodli, že zmluva sa podľa čl. 7 ods. 11 zmluvy mení takto:
 - 2.1. V čl. 2 odsek 1 znie: „1. Dotácia je účelovo viazaná. Prijímateľ sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu na realizáciu projektu podľa čl. 1 ods. 1 tejto zmluvy v členení výdavkov podľa čl. 1 ods. 2 tejto zmluvy.“.
 - 2.2. V čl. 2 odsek 4 znie: „4. Prijímateľ je podľa § 8 ods. 4 zákona č. 523/2004 Z. z. oprávnený použiť dotáciu najneskôr do 31. decembra 2019“.

2.3. V čl. 2 odsek 5 znie: „5. Výnosy z poskytnutých prostriedkov po odrátaní poplatkov za vedenie účtu (okrem poplatkov za založenie a zrušenie účtu) sú podľa § 7 ods. 1 písm. m) zákona č. 523/2004 Z. z. príjmom štátneho rozpočtu. Prijímateľ je povinný odviesť na príjmový účet poskytovateľa č. SK66 8180 0000 0070 0007 1599 vedený v Štátnej pokladnici kladný rozdiel medzi výnosmi a poplatkami za vedenie účtu najneskôr:

- a) do 20. januára 2019 za obdobie od 1. januára do 31. decembra 2018,
- b) do 20. januára 2020 za obdobie od 1. januára do 31. decembra 2019“.

2.4. V čl. 2 odsek 13 znie: „13. Ak prijímateľ nevyčerpá celú poskytnutú dotáciu, je povinný jej nevyčerpanú časť bezodkladne v roku 2018 vrátiť na výdavkový účet poskytovateľa č. SK90 8180 0000 0070 0007 1652 vedený v Štátnej pokladnici. Ak vracia nevyčerpanú časť dotácie v roku 2019 alebo 2020, je povinný vrátiť túto časť dotácie na depozitný účet poskytovateľa č. SK18 8180 0000 0070 0007 1687 vedený v Štátnej pokladnici najneskôr do 20. januára 2020.“.

2.5. V čl. 3 odsek 1 znie: „1. Prijímateľ je povinný vyúčtovať použitie dotácie v týchto lehotách:

- a) do 20. januára 2019, ak dotáciu, alebo jej časť použil do 31. decembra 2018,
- b) do 20. januára 2020, ak dotáciu, alebo jej časť použil od 1. januára 2019 do 31. decembra 2019.“.

- 3. Ostatné ustanovenia zmluvy zostávajú bez zmien v platnosti.
- 4. Tento dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane prijímateľ a dva poskytovateľ.
- 5. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv podľa osobitného predpisu.
- 6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento dodatok prečítali a s jeho obsahom súhlasia, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

Bratislava, 22.11.2018

Bratislava - Staré Mesto, 19.12.2018

Za poskytovateľa:

Za prijímateľa:

.....
Mgr. Kamil Peteraj
generálny tajomník služobného úradu

.....
Zuzana Aufrichtová
starostka

Za vlastníka národnej kultúrnej pamiatky:

.....
Matúš Vallo
primátor